

MDI Churros 2210



370290

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
D-33154 Salzkotten
Tyskland

tlf. +49 5258 971-0
fax.: +49 5258 971-120
Service hotline: +49 5258 971-197
www.bartscher.com



Version: 1.0

Forberedelsesdato: 2023-10-24

Original betjeningsvejledning

1	Sikkerhed	2
1.1	Forklaring af advarselsord	2
1.2	Sikkerhedstips	3
1.3	Brug som beregnet	6
1.4	Ukorrekt brug	6
2	Generelle oplysninger.....	7
2.1	Ansvar og garanti.....	7
2.2	Ophavsret beskyttelse	7
2.3	Overensstemmelseserklæring	7
3	Transport, emballage og opbevaring	8
3.1	Leveringskontrol.....	8
3.2	Emballage.....	8
3.3	Opbevaring	8
4	Tekniske data	9
4.1	Tekniske data	9
4.2	Apparatets funktioner.....	10
4.3	Kompilering af apparatets komponenter	11
5	Installation og betjeninga.....	12
5.1	Installation.....	12
5.2	Betjening.....	14
6	Rengøring.....	20
6.1	Sikkerhedsanvisninger ved rengøring.....	20
6.2	Rengøring	20
7	Mulige driftsfejl.....	21
8	Bortskaffelse.....	22



Læs grundigt denne betjeningsvejledning før anvendelse og opbevar den i et nemt tilgængeligt sted!

Denne betjeningsvejledning indeholder en beskrivelse af enhedens installation, dens drift og vedligeholdelse og er en vigtig kilde til information og vejledning. Forudsætningen for sikker og korrekt betjening af apparatet er kendskabet til alle sikkerheds- og driftsinstruktioner, der findes i enheden. Desuden gælder bestemmelserne om ulykkesforebyggelse, sundheds- og sikkerhedsbestemmelser og gældende lovbestemmelser i enhedens anvendelsesområde.

Læs venligst denne betjeningsvejledning inden du begynder at arbejde med enheden, og især inden du sætter den i brug, for at undgå skader på personer og ting. Ukorrekt brug kan medføre skade.

Denne betjeningsvejledning er en integreret del af produktet og skal altid opbevares i nærheden af enheden. Den skal også være tilgængelig til enhver tid. Når enheden overføres, er det også nødvendigt at give denne betjeningsvejledning.

1 Sikkerhed

DK

Apparatet er lavet i henhold til gældende regler for teknologi. Dette apparat kan dog være en farekilde, hvis den bruges uhensigtsmæssigt eller ukorrekt. Alle brugere skal overholde oplysningerne i denne brugsvejledning og overholde sikkerhedsinstruktionerne.

1.1 Forklaring af advarselsord

Vigtige sikkerhedsoplysninger og advarselsoplysninger er angivet i denne betjeningsvejledning med de relevante advarselssymboler. Disse bemærkninger skal nøje overholdes, for at undgå ulykker, skader på personer og ejendom.



FARE!

FARE symbolet advarer om farer, der medfører alvorlig skade eller død, hvis de ikke undgås.

**ADVARSEL!**

ADVARSEL symbolet advarer om farer, der kan medføre moderate eller alvorlige skader eller død, hvis det ikke undgås.

**FORSIGTIG!**

FORSIGTIG symbolet advarer om farer, der kan forårsage mindre eller moderate skader, hvis de ikke undgås.

OBS!

Signalord **OBS** angiver mulig skade på ejendommen, der kan opstå, hvis du ikke følger sikkerhedsanvisningerne.

HENVISNING!

HENVISNING symbolet informerer brugeren om yderligere oplysninger og brugsanvisninger.

DK

1.2 Sikkerhedstips

Elektrisk strøm

- Overspænding eller forkert installation kan medføre elektrisk stød.
- Enheden kan kun tilsluttes, hvis dataene på typeskiltet svarer til netspændingen.
- Enheden skal holdes tør, for at undgå elektriske kortslutninger.
- Hvis der opstår funktionsfejl under drift, skal du straks afbryde apparatet fra strømforsyningen.
- Rør ikke stikket med våde hænder.
- Rør aldrig apparatet, når det er i vandet. Afbryd straks apparatet fra strømforsyningen.
- Alle reparationer eller åbning af kabinettet må kun udføres af specialister og ved passende værksteder.
- Bær ikke apparatet ved at holde på strømkablet.
- Lad ikke strømkablet komme i kontakt med varmekilder og skarpe kanter.
- Du må ikke bøje, klemme eller tænde strømkablet.
- Strømkablet skal foldes helt ud.

- Placer aldrig apparatet eller andre genstande direkte på strømkablet.
- Tag altid fat i stikket, for at afbryde apparatet fra strømforsyningen.
- Strømkablet skal kontrolleres jævnligt med hensyn til beskadigelse. Brug ikke enheden hvis kablet er beskadiget. Hvis det viser sig, at strømkablet er beskadiget, kontakt en kvalificeret elektriker eller serviceværksted for at få det udskiftet.

Brandfarlige materialer

- Udsæt aldrig apparatet til høje temperaturer, såsom en komfur, åben ild, varmeudstyr og lign.
- Rengør apparatet regelmæssigt for at undgå brandfare.
- Undlad at dække apparatet med aluminiumsfolie eller klud.
- Brug kun apparatet ved hjælp af de materialer, der er udpeget til dette formål og med de relevante temperaturindstillinger. Materialer, fødevarer og madrester i apparatet kan antændes.
- Brug ikke apparatet i nærheden af letantændelige materialer, såsom benzin, alkohol. Høj temperatur forårsager fordampning af disse materialer, og som følge af kontakt med antændelseskilder kan der forekomme en eksplosion.
- I tilfælde af brand skal du frakoble apparatet fra strømforsyningen, inden du udfører passende slukning. Sluk aldrig ilden med vand, når apparatet er tilsluttet strømforsyningen. Når ilden er slukket, skal der sikres en tilstrækkelig tilførsel af frisk luft.

DK

Varme overflader

- Apparatets overflader bliver varme under drift. Der er risiko for forbrændinger. Høje temperaturer forbliver også efter afbrydelsen.
- Rør ikke apparatets varme overflader. Brug de tilgængelige betjeninger og håndtag.
- Apparatet kan kun transporteres og rengøres, når det er helt afkølet.
- Sprøjt ikke varme overflader med koldt vand eller brandfarlige væsker.

Anvendelse kun under tilsyn

- Apparatet må kun betjenes under tilsyn.
- Bliv altid i nærheden af apparatet.

Driftspersonale

- Apparatet må kun betjenes af kvalificeret og uddannet personale.
- Dette apparat må ikke betjenes af personer (herunder børn) med begrænset fysisk, sensorisk eller mental evner, såvel som af personer med begrænset erfaring og/eller begrænset viden.
- Børn skal overvåges for at sikre, at de ikke leger eller starter apparatet.

Ukorrekt anvendelse

- Ukorrekt brug eller forbudt brug kan beskadige apparatet.
- Apparatet må kun anvendes i teknisk ubestridelig stand, hvilket sikrer sikker drift.
- Apparatet må kun bruges, hvis forbindelserne er i teknisk forsvarlig stand, hvilket sikrer sikker drift.
- Apparatet kan kun bruges, når den er ren.
- Brug kun originale reservedele. Du må aldrig selv reparere apparatet.
- Foretag ikke modifikationer eller ændringer på apparatet.

1.3 Brug som beregnet

Enhver brug af apparatet til formål, der er forskellig og / eller afvigende fra den normale tilsigtede anvendelse som beskrevet nedenfor, er forbudt og betragtes som utilsigtet brug.

Følgende anvendelse er i overensstemmelse med den tilsigtede anvendelse:

- bagning af churros.

1.4 Ukorrekt brug

Ukorrekt brug kan medføre personskaade og ejendom forårsaget af farlig spænding, brand og høje temperaturer. Apparatet må kun bruges til de værker, der beskrives i denne betjeningsvejledning.

Følgende anvendelse er ikke i overensstemmelse med den påtænkte anvendelse:

- Bagning af uegnede melprodukter.

2 Generelle oplysninger

2.1 Ansvar og garanti

Alle oplysningerne og tips i denne betjeningsvejledning er udarbejdet under hensyntagen til gældende regler, aktuelle tekniske og professionelle viden samt vores mange års erfaring. Ved bestilling af specielle modeller eller ekstra muligheder, og i tilfælde af brugen af den nyeste tekniske viden, kan apparatet, der leveres under visse omstændigheder, afvige fra forklaringerne og talrige tegninger i denne brugsanvisning.

Producenten er ikke ansvarlig for eventuelle skader eller mangler som følge af:

- manglende overholdelse af anvisningerne,
- ukorrekt brug,
- indførelse af tekniske ændringer,
- brug af uautoriserede reservedele.

Vi forbeholder os retten til at foretage tekniske ændringer af produktet for at forbedre dets ydeevne og kvalitet.

2.2 Ophavsret beskyttelse

Denne betjeningsvejledning, tekster, tegninger, billeder og andre elementer, der er indeholdt i den, er beskyttet af ophavsretten. Det er forbudt at gengive indholdet af betjeningsvejledningen i enhver form og på nogen måde (herunder fragmenter) og bruge og / eller overføre dets indhold til tredjepart uden producentens skriftlige samtykke. Overtrædelse af ovenstående resultat medfører pligten til at betale erstatning. Vi forbeholder os retten til at forfølge yderligere krav.

DK

2.3 Overensstemmelseserklæring

Apparatet overholder gældende standarder og EU-retningslinjer. Ovenstående er bekræftet i EF-overensstemmelseserklæringen. Hvis det er nødvendigt, vil vi med glæde sende dig den relevante overensstemmelseserklæring.

3 Transport, emballage og opbevaring

3.1 Leveringskontrol

Ved modtagelse af leveringen skal du straks kontrollere, om apparatet indeholder alle komponenter, og at den ikke er blevet beskadiget under transporten. I tilfælde af synlig transportskader, skal du nægte at modtage apparatet eller acceptere på specielle betingelser. På transportselskabets transportdokumenter / fragtbrev skal du mærke omfanget af skaden og lave en klage. Skjulte skader skal indberettes umiddelbart efter, at de er blevet identificeret, da der kun kan påberåbes fordringer inden for de gældende frister.

I mangel af dele eller tilbehør bedes du kontakte vores kundeserviceafdeling.

3.2 Emballage

Kast ikke kartonen væk. Det kan være nødvendigt at opbevare apparatet, når den flyttes, eller når apparatet sendes til vores servicecenter i tilfælde af skade.

Apparatets emballage og individuelle komponenter er lavet af genanvendelige materialer. Dette gælder: folier og plastposer, papemballage.

Ved bortskaffelse af emballage skal du overholde reglerne i dit land. Genbrugsemballager skal genanvendes.

3.3 Opbevaring

Hold emballagen lukket, indtil apparatet er installeret, og følg markeringen vedrørende indstilling og opbevaring. Emballagen bør kun opbevares under følgende forhold:

- i lukkede rum
- skal opbevares i et tørt og støvfrit miljø
- væk fra aggressive midler
- på et sted, der er beskyttet mod sollys
- på et sted, der er beskyttet mod mekaniske stød.

Ved længere opbevaring (mere end tre måneder) skal tilstanden for alle dele og emballagen kontrolleres regelmæssigt. Emballagen skal udskiftes med nye, om nødvendigt.

4 Tekniske data

4.1 Tekniske data

Navn:	Vaffeljern MDI Churros 2210
Artikelnr.:	370290
Materiale:	rustfrit stål
Materiale bageplader:	aluminium, belagt
Antal bageenheder:	1
Vaffelform:	Churros
Vaffelstørrelse (bredde x dybde) i mm:	221 / 25
Temperaturområde fra - til °C:	50 - 300
Tidsjustering i minutter:	0:10 - 9:30
Kapslingsklasse:	IPX3
Tilslutningsværdi:	1,5 kW 230 V 50/60 Hz
Mål (bredde x dybde x højde) i mm:	302 x 440 x 246
Vægt i kg:	11,4

Vi forbeholder os retten til at foretage tekniske ændringer!

DK

Version / egenskaber

- Bagepladeversion: fast monteret
- Temperaturregulering:
 - elektronisk
 - hver 1°C
- Digitalt display
- Timer
- Egenskaber:
 - 1 bageenhed til 8 churros vaffler
 - MDI-trykknop drejekontrol med digitalt display til temperatur- og tidsvisning
 - Lydsignal efter tiden er gået (0:10 – 9:30 minutter)
 - Memory-funktion
- Styring: MDI-trykknop-drejestyring
- Tænd/sluk-kontakt
- Kontrollamper:
 - Tænd/sluk.
 - opvarmning
- Inklusiv: 1 drypbakke

DK

4.2 Apparatets funktioner

Solid struktur, høj effekt og enkel og intuitiv betjening med drejeknappen plus et digitalt display, timer og lydsignal skaber perfekte betingelser for bagning af den perfekte vaffel. Efter opvarmning af varmepladerne til passende temperatur, kan der bages boblevaffler.

4.3 Kompilering af apparatets komponenter



DK

Fig. 1

- | | |
|--|-----------------------|
| 1. Håndtag | 2. Øvre bageplade |
| 3. Nedre bageplade | 4. Hus |
| 5. Tænd/sluk med integreret driftsskontrollampe (grøn) | 6. Fødder (4x) |
| 7. Tryk-temperaturrejeknap | 8. Tryk-tidsdrejeknap |
| 9. Drypbakke | 10. Kabelføring |

5 Installation og betjeninga

5.1 Installation



FORSIGTIG!

I tilfælde af ukorrekt installation, indstilling, drift, vedligeholdelse eller ukorrekt håndtering af maskinen kan der opstå personskader eller driftsfejl.

Indstilling og installation samt reparation må kun udføres af en autoriseret servicetekniker i overensstemmelse med gældende nationale lovgivning.

HENVISNING!

Producenten påtager sig intet ansvar eller garanti for skader, der skyldes manglende overholdelse af regler eller forkert installation.

Udpakning / indstilling

DK

- Pak apparatet ud og fjern alle eksterne og interne emballageelementer og transportsikringer.



FORSIGTIG!

Fare for kvælning!

Børn må ikke få adgang til emballagematerialer som plastposer og polystyrenkomponenter.

- Hvis der er en beskyttende film på apparatet, skal du fjerne den. Beskyttelsesfolien bør fjernes langsomt for ikke, at efterlade eventuelle rester af klæbemidlet. Fjern eventuelle rester af klæbemidlet med et egnet opløsningsmiddel.
- Pas på ikke at skade skiltet eller advarselsindikationer på apparatet.
- Placer **aldrig** apparatet i fugtige eller våde omgivelser.
- Installer apparatet, så forbindelserne er let tilgængelige for hurtig afbrydelse, hvis det er nødvendigt.
- Apparatet skal placeres på en overflade med følgende egenskaber:
 - med tilstrækkelig bæreevne, vandbestandig, tør og modstandsdygtig overfor høje temperaturer
 - stor nok til at arbejde sammen med apparater uden problemer

Installation og betjeninga

- let tilgængelig
 - med god ventilation.
- Hold tilstrækkelig afstand fra bordets kanter. Apparatet kan tippe og falde.
- Hold afstanden mindst 20 cm fra brændbare vægge og genstande.

Tilslutning til strømforsyning

- Kontroller, at apparatets tekniske data (se typeskiltet) svarer til dataene i det lokale netværk.
- Tilslut apparatet til en enkelt, jordet og tilstrækkeligt beskyttet stikkontakt. Tilslut ikke apparatet til en stikkontakter med flere stik.
- Tilslut tilslutningsledningen, så ingen kan træde på den eller gå over den.
- Brug ikke apparatet med en ekstern timer eller fjernbetjening.

5.2 Betjening



ADVARSEL!

Fare for forbrændinger!

Bagepladerne og udvendige overflader bliver meget varme under betjening af apparatet. Selv efter slukning forbliver varmepladerne varme i nogen tid.

Rør ikke de varme overflader.

Når du betjener apparatet, skal du kun berøre håndtaget og betjeningsselementerne.

Før første brug

1. Rengør apparatet i overensstemmelse med anvisningerne angivet i afsnit 6 **"Rengøring"** inden brug.
2. Anbring drypbakken på huset omkring apparatets nedre bageplade.

ANVISNING!

Under bagningsprocessen drænes overskydende dej og fedt i drypbakken. Det skal kontrolleres og tømmes regelmæssigt.

3. Inden den første brug af apparatet, skal du varme det op uden dej og holde åben i cirka en time ved 180 °C – 200 °C. Overhold anvisninger angivet i afsnittet **"Indstillinger"** og **"Opstart og opvarmning af apparatet"**.

Opvarmning af apparatet kan føre til dannelsen af røg på grund af de teknologiske produktionsrester. Denne røg er imidlertid ikke farlig for brugeren og genereres ikke under yderligere brug af apparatet. Sørg for en god luftventilation ved den første opvarmning.

4. Smør bagepladerne tre, fire gange med fedt.
5. Forbered vaffeldejen efter din egen forskrift eller ifølge vores forslag (se "Anvisninger og vejledning").

Indstillinger

Vaffeljernet styres ved hjælp af to trykdrejeknapper:

- Trykdrejeknap for tidsindstilling ⌚
- Trykdrejeknap for temperaturindstilling 🌡️

Digitale skærme er integreret i trykdrejeknapperne, hvorfra den indstillede (sidst anvendte) tid og temperatur kan læses.

Indikatorlamperne angiver driftsstatus.

Konstruktion af trykdrejeknapperne



DK

Temperaturindstilling

Temperaturen indstilles ved hjælp af en trykdrejeknap. Du kan indstille den ønskede temperatur fra 50 °C til 300 °C i trin på 1 °C ved at bruge trykdrejeknappen for temperaturindstilling. Hvis du trykker igen på trykdrejeknappen, gemmes den indstillede værdi og vises på det digitale display. Apparatet opvarmes til den indstillede temperatur. Den røde indikatorlampe på trykdrejeknappen for temperaturindstilling lyser under opvarmningsprocessen. Når den indstillede temperatur er nået, slukker indikationslampen. Det tager cirka 10 minutter for apparatet at varme op til 200 °C.

Tidsindstilling

Apparatets driftstid indstilles ved hjælp af trykdrejeknappen for tidsindstilling. Du kan du indstille den ønskede tid fra 0:10 til 9:30 minutter i trin på 1 sekund ved kort at trykke på og derefter dreje trykdrejeknappen. Ved at trykke igen på trykdrejeknappen gemmes den indstillede tid, og den resterende tid vises på det digitale display (den tæller ned hvert sekund).

Den røde indikatorlampe i trykdrejeknappen blinker. Efter tilberedningstiden hører du et bip. For at slukke for signalet skal du trykke kort på trykdrejeknappen for tidsindstilling.

HENVISNING!

Når den indstillede tid er gået, apparatet skifter ikke til Standbytilstanden og varmeelementet er stadig aktivt. Timeren har ingen indflydelse på opvarmningsfunktionen.

Den tidligere indstillede tid vises igen på det digitale display, og du kan forberede en anden vaffel med den samme tidsindstilling. For at gøre dette, tryk på trykdrejeknappen for tidsindstilling.

Apparatet kan også bruges uden timeren, hvis trykdrejeknappen ikke aktiveres ved at trykke på.

Opstart af apparatet

6. Luk den øvre varmeplade ved hjælp af håndtaget.
7. Tilslut apparatet til et enkelt jordet stikkontakt.
8. Drej tænd/sluk-knappen til "I" -positionen.

Den grønne driftskontrollampe på tænd/sluk-knappen lyser.

9. Indstil den ønskede temperatur og tid som beskrevet i kapitlet "Indstillinger".

Den optimale temperatur til stegning af vafler er 200 °C - 275 °C.

HENVISNING!

Apparatet skal opvarmes til den rette temperatur, før man starter med bagning af vafler, for at opnå den optimale bageeffekt.

Bagning af churros

1. Åbn det varme apparat ved hjælp af håndtaget og sørg for, at den øvre bageplade er maksimalt åben.
2. Pensl den nederste varmeplade med lidt vegetabilsk olie (eller spray med en non-stick spray).



Fig. 2

3. Brug en slev, ske eller dejportionsbeholder til at placere den forberedte churrosdej på de opvarmede riller på den nederste varmeplade, start fra midten og fordel jævnt.

OBS!

Vær opmærksom på mængden, fordi overskydende dej kan strømme gennem apparatets kanter.

4. Luk apparatet og tryk øvre bagepladen, så dejen bliver jævnt fordelt.
5. Afhængig af den ønskede bruningsgrad bages i ca 3 - 3,15 minutter.



Fig. 3



Fig. 4

6. Brug håndtaget til at åbne apparatet, og fjern forsigtigt den færdige vaffel ved hjælp af passende køkkenredskaber (tænger, træspatel osv.).

Når du har fjernet den færdiglavede vaffel, kan du igen påfylde apparatet med dejen.

7. Bag den nødvendige mængde churros, som beskrevet ovenfor.
8. Efter bagning af churros skal du trykke på drejeknappen og dreje, indtil "00" vises på det digitale display.
9. Drej tænd/sluk-kontakten til "O" og afbryd apparatet fra stikkontakten (træk stikket ud!).

Tips og råd

- Inden du begynder at forberede dejen, skal ingredienserne ligge et stykke tid ved stuetemperatur.
- Dejen bliver mere fluffy, hvis du først syr melet.
- Adskil blommen fra æggeghviden. Først tilsæt blommen til dejen. Æggeghvidene skal piskes og blandes forsigtigt uden at piske længere. På denne måde vaflerne bliver mere luftige.
- Smelt smøret, men ved en lav temperatur. Lad det køle af, og når smørret er lunkent, tilsættes det til dejen.
- Til opskrifter, der indeholder mælk, kan den erstattes med mineralvand. På denne måde kan man bruge en mindre mængde af bagepulver, fordi mineralvandet indeholder en stor mængde af kuldioxid og har samme virkning som en bagepulver.
- Lad dejen hvile i mindst en halv time, inden videre behandling. Husk at bruge hele dejen. Dejen må ikke opbevares i længere periode.
- Ingredienser såsom nødder, bagearomaer og andre skal tilsættes til sidst.
- Vaflerne smager bedst lige når man fjerner dem fra vaffeljernet. Server vafler som ønsket, fx med pulveriseret sukker, honning, sirup, is eller andre tilsætninger.

Opskrift på churros (ca. 16 stk.)

Ingredienser:

120 g	Hvedemel (type 405)
150 g	Smør
250 ml	Vand
200 g	Sukkerarter
3 stk.	Æg
2 teskefulde	Kanel
Lille smule	Salt

Forberedelse

Trin 1: I en gryde koges 250 ml vand med 150 g smør, salt og 3 spsk sukker.

Trin 2: Tilsæt det sigtede mel ovenpå og bland med en træske, indtil der er dannet en tyk klistret dej. Fortsæt med at røre ved svag varme, indtil dejen skiller sig fra bunden i form af en bolle.

Tryk dejbollen gentagne gange på alle sider med en træske til den varme bund af gryden. Dette vil få dejen til at "brænde", og der vil danne sig typiske bobler under bagningen. Dette vil skabe et hvidt lag i bunden af gryden.

Trin 3: Tag gryden af varmen. Læg dejen i en skål og afkøl.

Trin 4: Tilsæt gradvist æggene, bland med røremaskinens piskeris. Bland indtil en blød og glat dej er dannet.

Trin 5: Forvarm churros-vaffeljernet (370290) til 275 °C.

Trin 6: Fyld en kagepose eller en portionsske med dejen. Smør vaffelmaskinen og fyld rillerne på den nederste varmeplade med den dampede dej. Luk vaffeljernet med den øverste varmeplade og bag churros i 3 - 3,15 minutter.

6 Rengøring

6.1 Sikkerhedsanvisninger ved rengøring

- Apparatet skal afbrydes fra strømforsyningen inden rengøring.
- Lad apparatet afkøle helt.
- Sørg for, at der ikke kommer vand ind i apparatet. Sænk ikke apparatet under rengøring i vandet eller andre væsker. Brug ikke vandstråle under tryk for at rengøre apparatet.
- Brug ikke skarpe eller metalgenstande (kniv, gaffel osv.) til at rengøre apparatet. Skarpe genstande kan beskadige enheden og føre til elektrisk stød, når det kommer i kontakt med ledende komponenter.
- Brug ikke slibemidler, der indeholder opløsningsmidler eller kaustiske rengøringsmidler. Disse kan beskadige overfladen.

6.2 Rengøring

1. Apparatet skal rengøres jævnlgt.
2. Resterne af bagesprocessen fjernes, mens de er stadig varme med den medfølgende rengøringsbørste.
3. Fjern drypbakken og tøm den, når apparatet er afkølet.
4. Vask derefter drypbakken i varmt vand med et mildt rengøringsmiddel.
5. Tør drypbakken grundigt, inden du lægger den tilbage i apparatet.
6. Bagepladerne skal rengøres med en blød, fugtig klud, efter at de er afkølet.

OBS!

Kontroller, at indersiden af apparatet ikke få fugt, olie eller fedt. Vask aldrig apparatet eller dets komponenter i en opvaskemaskine.

Sænk ikke apparatet i vandet eller anden væske.

7. Rengør kassen med en fugtig klud og et mildt vaskemiddel.
8. Tør de vaskede overflader af med en ren, fugtig klud.
9. Til sidst tør grundigt med en blød klud.

7 Mulige driftsfejl

Nedenstående tabel beskriver mulige årsager og metoder til at fjerne drifts-
betjeningsfejl, der kan opstå under driften af apparatet. Hvis de opståede driftsfejl
ikke kan rettes, bedes du kontakte servicecentret.

Angiv artikelnummer, modelnavn og serienummer. Disse data findes på apparatets
typeskilt.

Fejl	Mulig årsag	Løsning
Apparatet er tilsluttet til strømforsyningen, men digitalt display på trykdrejeknapperne viser ingen værdier.	Forkert elektrisk strøm, eller strømmangel	Kontroller strømforsyningen og kablet for skader
	Elforsyningssikringen er beskadiget	Kontroller sikringen, kontroller apparatet efter tilslutning til en anden stikkontakt
	Ingen strøm	Kontroller strømforsyningen
Apparatet er tilsluttet strømforsyningen, tændt, men opvarmes ikke	Temperaturen er ikke indstillet	Indstil temperaturen
	Skader på mindst et af varmeelementerne	Kontakt kundeservice
Vaflerne er ikke bagt på oversiden.	For lidt dej (den øvre bageplade kommer ikke i kontakt med nedre bagepladen).	Påfyld mere dej
	Dejen stiger for lidt (ikke nok bagepulver)	Tilføj mere bagepulver til dejen
	Øvre bageplade er åben for lang tid.	Åbn ikke vaffeljernet for længe

8 Bortskaffelse

Elektrisk udstyr



Elektrisk udstyr er markeret med dette symbol. Elektrisk udstyr skal bortskaffes og genanvendes på en forsvarlig og miljøvenlig måde. Brug ikke elektriske apparater i husholdningsaffald. Afbryd enheden fra strømforsyningen, og fjern forbindelseskablet fra apparatet.

Elektriske apparater skal tages til udpegede indsamlingssteder.